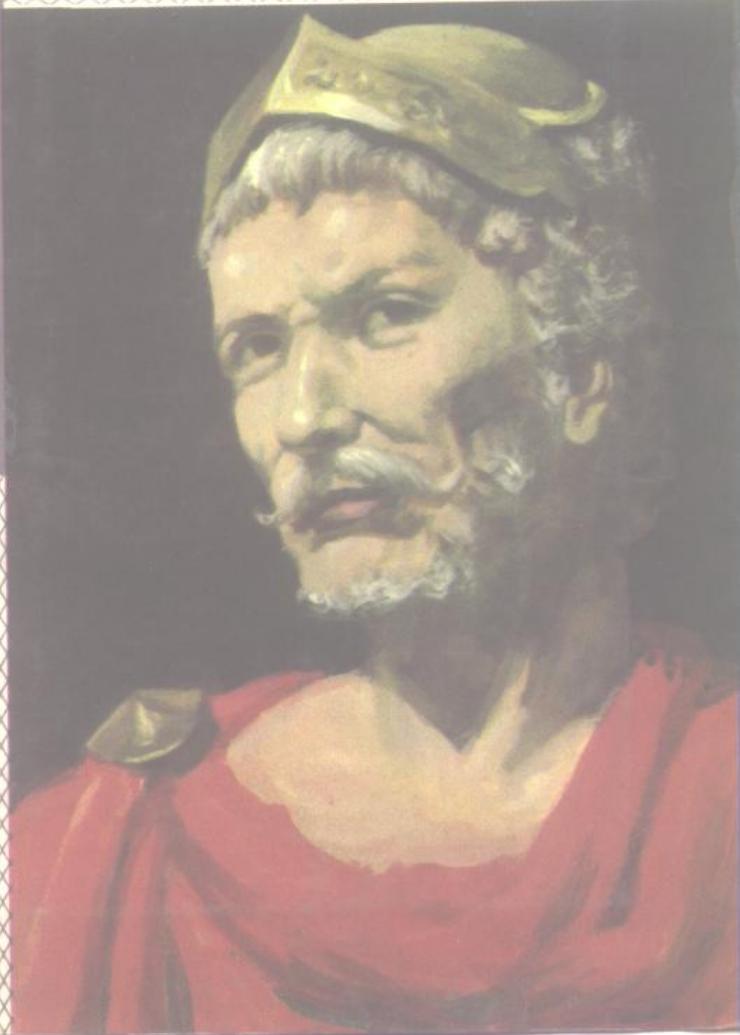


· 外国著名军事人物 ·

汉尼拔

〔美〕特·内·杜普伊 著

张孝林 译



汉尼拔

[美]特·内·杜普伊 著

张孝林 译

解放军出版社

THE MILITARY LIFE OF HANNIBAL
FATHER OF STRATEGY
根据美国纽约富兰克林·瓦特有限公司
1969年版本译出

汉尼拔

〔美〕特·内·杜普伊著

张孝林译

解放军出版社出版、发行

(北京平安里三号)

新华书店经销

北京市昌平环球科技印刷厂印刷

787×1092毫米 32开本 6印张 129千字

1988年10月第1版 1988年10月(北京)第1次印刷

印数 1—5 000

ISBN 7-5065-0567-3/E·314

定价：1.70元

出版说明

为了帮助读者较系统地了解一些外国著名军事人物的情况，参考和借鉴他们的经验，我们组织翻译出版了这套《外国著名军事人物》丛书。这套丛书着重介绍了这些军事人物所处时代的战争特点，及他们的军事实践、军事成就、军事思想、指挥风格和指挥艺术等。选择时，我们注意了选那些不同历史时期中具有代表性的人物，并对版本作了选择。一个人物出一种书，陆续出版发行。

本书为汉尼拔的传记。

汉尼拔是纪元前二世纪迦太基的一位伟大统帅，被西方誉为战略之父，他在迦太基与罗马战争中建立了特殊的功勋。他的以少胜多的战争杰作是古代战史上无与伦比的典范。本书作者用丰富的史料描述了汉尼拔的一生。

原序

本书是历史上最有名望的十二位战争领袖传记丛书中的一部。与这套传记的其他各本一样，本书专注于叙述汉尼拔一生事业的军事方面，力图使读者领悟他为什么是历史上最伟大的军人之一，而作为一位民族战争的统帅，他为什么尤为杰出。

与这套传记所记述的其他任何一位名将相比，汉尼拔传记的资料来源或许更为有限。关于汉尼拔我们所知道的一切都来自于他的敌人。即便是可用来描摹其人格的传闻轶事也几近于零。除了其惊人的业绩所构成的史实本身，我们对他几乎一无所知。我们必须对这些史实作出我们自己的解释，并且对汉尼拔为何以及如何能够影响这些事件的发展进程，同时又如何为他无法控制的力量所影响等问题提出我们自己的假设。

古罗马历史学家波利比乌斯和利维的著作是汉

尼拔史料的两个主要来源。波利比乌斯本是希腊人，晚年才成为罗马公民。他可能生于公元前205年当时汉尼拔正在意大利征战。大约在他三十七岁之时，他作为一名政治犯到了罗马。他很可能有机会与许多对第二次布匿战争依然记忆犹新的人进行交谈。在第三次布匿战争期间，他随小西庇阿①赴非洲，因此他无疑有机会亲临旧战场，对不过半个世纪以前所发生的事件形成准确的印象②。

利维在波利比乌斯之后约一百五十年时最享盛名。他的主要资料来源无疑是波利比乌斯的遗著，但他还有其他来源，因而他的记述对于现存的波利比乌斯的残篇起着增补与充实的作用。

近代研究汉尼拔军事生涯的首屈一指的权威当

-
- ① 本书将先后写到好几位同姓西庇阿的罗马将领，为避免混淆特作简介如下：

小西庇阿（约前185—前129），大西庇阿（前236—前184）长子的养子，公元前146年率罗马军攻陷并破坏迦太基城，从而结束了第三次布匿战争。

大西庇阿是公元前202年在扎马战役中打败汉尼拔的罗马军主将。大西庇阿的父亲（为区别起见称为老西庇阿）普布利乌斯·西庇阿与叔父格奈乌斯·西庇阿于公元前212年与迦太基人作战时双双在西班牙阵亡。——译者

- ② 这里“半个世纪以前”云云当指公元前202年的扎马战役及有关事件，详见本书第十二章与结束语。——译者

推西奥多·艾罗尔特·道奇。他于十九世纪末撰写了不朽巨著《名将传》，《汉尼拔》是其中的第二卷。当然，道奇也不得不仰赖古人的权威典籍；然而他是一个训练有素的军人，尤其是他曾对汉尼拔及其罗马敌手纵横驰骋过的许多古战场普遍进行过游历考察，因此他的阐述很有价值。

近代另一个颇有实用价值的资料来源是伦纳德·科特雷尔的《罗马之敌汉尼拔》。在本书撰写过程中作者曾参考过的其他著作尚有弗兰克·E·阿德科克的《共和时期罗马的战略战术》，西奥多·蒙森的《罗马史》，以及《剑桥古代史》第八卷，特别是B·L·霍尔沃德写的那些章节。

我要特别感谢我的同事格雷斯·P·海斯。他在本书撰写过程中曾给予我巨大的帮助。

引　　言

正如序言中所指出的，有关汉尼拔生平与活动的资料主要来源于两位古代历史学家：希腊裔罗马人波利比乌斯以及罗马人利维。两者对迦太基人都不怀同情，但是汉尼拔的军事天才却还是跃然显现于他们的著作之中——尽管有时不免令人产生勉强之感。利维对汉尼拔的评价因而值得一引：

他以最大无畏的气概进入险境，在危险中举止自如，完全置生死于度外。没有任何困难能劳其体，伤其志。他耐暑热，忍冬寒；饮食仅以自然需要为度，而不受享乐欲望的支配。其作息时刻并无昼夜之分，他用以休息的时间只是公余之暇而已。即使是所谓休息，也没有柔软的床铺与安静的环境可言。许多人常常看到他盖着一件野战短篷与前哨部队及哨兵们混杂着席地而卧。他在服饰上与其军中将士毫无区别，但他的兵器与

坐骑却使人人瞩目。不管是论骑术还是论行军，他都稳当军中魁首。他率先冲入敌阵，殿后退出战斗。……他曾在哈斯德鲁巴尔统帅麾下服役三年，凡是想望成为一代名将的人所应知应为的事情，他无不细心观察研究。

首先称汉尼拔为“战略之父”的也是罗马人。^①虽然早在汉尼拔之前一百多年亚历山大大帝就曾在对于战略的认识与运用上显示过至少不亚于汉尼拔的水平，然而罗马人对他却所知甚少。他们之懂得重视战略还是在汉尼拔手下体验了失败的痛苦以后才真正学会的。

有些历史学家坚持认为汉尼拔的业绩足以使他有资格被视为有史以来最伟大的将领。这个评价也许不太客观，但是他的那些被客观地载入史册的业绩——而且偏偏是通过他敌人的眼睛所看到的——确实使我们有理由把汉尼拔归于最佳名将之列。

本书在附录中讨论了衡量合格军事领导的基本标准，汉尼拔项项都符合；特别在其中的一项上——在逆境中百折不挠、刚毅坚定——他是超绝古

^① 本书附录对战略及其他军事术语下有定义，同时还对军事理论的基本要素以及用以鉴别与衡量军事领导能力的标准进行了讨论。

今的。

这个人实际上单枪匹马地向古代最强盛、其政治、军事基础最坚实的社会提出了挑战，并且几乎将它摧毁，这似乎是令人难以置信的。从根本上说罗马是一个远较迦太基强大的国家。汉尼拔的军队从未具备过堪与罗马最精锐的部队相匹敌的素质。在数量上，他几乎处于劣势。然而，此人却在整整十六个年头里率领着一支由多种族、多民族组成的缺衣少食、装备不良的部队纵横进军整个意大利而几乎如入无人之境。最能证明其天才的一点就是，他在上述劣势条件下能够始终使其军队保持团结。另一个甚至更加有力的明证是，远较迦太基军兵多将众的罗马军队在汉尼拔手下遭到其历史上最惨重的失败以后有整整十四年对汉尼拔敬畏复加，唯有退避而已。

一个军人对于一个具有高度文明的强大民族表现出了如此巨大的精神，智力与技术优势，这在全部人类史上是无与伦比的。这就是为什么汉尼拔值得我们景仰的缘故。他不愧是全世界最优秀的军人之一，不愧是一位最富有想象力，最足智多谋的军事指挥家。

目 录

原 序	(1)
引 言	(4)
第一章 誓言.....	(1)
第一次布匿战争.....	(1)
迦太基征服伊比利亚	(8)
第二章 伊比利亚初试锋芒	(11)
汉尼拔的青年时代	(11)
汉尼拔的军队	(12)
巩固伊比利亚	(14)
第三章 从萨贡托到阿尔卑斯山	(7)
萨贡托包围战	(17)
战争爆发	(19)
罗马的军事组织	(21)
大军出征.....	(25)
过高卢.....	(26)
过阿尔卑斯山.....	(30)
第四章 波河流域与亚平宁山脉.....	(37)

汉尼拔与老西庇阿	(37)
提基努斯河战役	(38)
诱敌于特雷比亚河一带.....	(41)
特雷比亚河战役.....	(44)
第五章 把战争打到罗马去.....	(48)
汉尼拔的战略.....	(48)
过亚平宁山脉.....	(51)
特拉西梅诺湖战役.....	(53)
罗马祸不单行.....	(56)
第六章 坎尼战役.....	(58)
汉尼拔与法比乌斯.....	(58)
“拖延家”法比乌斯.....	(59)
第一次格鲁尼翁战役.....	(64)
第二次格鲁尼翁战役.....	(66)
新执政官.....	(67)
向坎尼前进.....	(68)
战前准备.....	(70)
坎尼战役.....	(72)
第七章 会战法比乌斯与马尔克卢斯.....	(76)
罗马正视危机.....	(76)
汉尼拔寻求盟友与援军.....	(78)
汉尼拔与马尔克卢斯.....	(80)

卡西利农与卡普阿	(83)
与马其顿王腓力的谈判	(86)
老对手法比乌斯	(88)
老对手马尔克卢斯	(89)
法比乌斯与马尔克卢斯执政	(91)
贝内文通战役	(92)
战塔兰托	(94)
卡普阿受到威胁	(97)
第八章 向罗马进军	(101)
卡普阿告急	(101)
逼近罗马	(102)
卡普阿的陷落	(104)
第九章 西班牙、西西里的战局	(106)
哈司德鲁巴尔、汉诺双战西庇阿兄弟	(106)
德尔托萨战役	(109)
战火蔓延到西西里	(110)
包围锡拉库萨	(111)
老西庇阿兄弟在西班牙的成败	(113)
大西庇阿崭露头角	(115)
袭击新迦太基城	(116)
巴埃库拉战役	(119)
伊利帕战役	(120)

第十章 梅托汝斯河战役	(122)
战争的代价	(122)
塔兰托的陷落	(123)
马尔克卢斯之死	(125)
哈司德鲁巴尔开赴意大利	(127)
尼禄与哈司德鲁巴尔	(129)
梅托汝斯河战役	(131)
第十一章 西庇阿入侵非洲	(134)
汉尼拔修订战略	(134)
汉尼拔陷于困境	(135)
西庇阿计划入侵非洲	(137)
洛克里失陷	(138)
西庇阿与努米底亚人谈判	(139)
西庇阿渡海赴非洲	(140)
第一次乌提卡战役	(142)
第二次乌提卡战役	(144)
努米底亚的一场政治与爱情风波	(145)
汉尼拔在意大利武运衰落	(147)
第十二章 扎马战役	(149)
和平谈判	(149)
汉尼拔回到非洲	(150)
汉尼拔与西庇阿	(152)

扎马战役	(154)
汉尼拔与西庇阿的将才	(157)
尾 声	(159)
第二次布匿战争的结局	(159)
汉尼拔在迦太基的最后岁月	(161)
汉尼拔的逃亡与悲惨结局	(162)
大事年表	(165)
附 录 军事领导与军事理论的若干原则	(169)

第一章 誓言

“先父即将远征伊比利亚（西班牙）之际我恰好九岁。他向神灵供奉祭品时我正站在离祭坛不远的地方……他把我叫到他身边慈爱地问我是否愿意随他一起出征。我迫不及待地表示愿意，并且充满男孩子气地热切恳求他准我同行。他拉着我的右手把我领到祭坛跟前，吩咐我把手放在刚献祭的祭品上对天起誓：我决不与罗马为友。”

根据古历史学家波利比乌斯的记载，上面这段话出自汉尼拔之口。我们固然无从得知是否真有其事，然而毫无疑问，汉尼拔确实从小就在他父亲大将军哈米尔卡·巴卡的教育下形成了对罗马的仇恨。

第一次布匿战争

汉尼拔生于公元前247年，当时迦太基与罗马

正忙于进行第一次布匿战争（因罗马人称迦太基人为“布匿库斯”，故名），其目的主要是为了争夺西西里岛的控制权。西西里岛位于意大利南部与迦太基所在的北非海岸之间。截至公元前三世纪，迦太基已是一座古城。它由腓尼基人所建，到当时已有约五百年的历史。它有坚固的城防工事。据认为曾有居民七十万人。迦太基人与他们的腓尼基祖先一样，以航海与贸易为生。他们的船只驶遍了全地中海。在遍及西地中海地区的许多地方（包括西西里岛沿岸），他们都建立了小块殖民地。他们曾冒险闯过“赫尔克里斯石柱”（即直布罗陀海峡），沿欧、非两洲的大西洋海岸进行探险活动。在国内，迦太基人又是出色的农民。因此迦太基巨大财富的基础是农业与商业。

由于除了迦太基以外，希腊、西西里以及意大利南部的其他城市也在欧、非两洲的地中海沿岸建有殖民地与贸易据点，因此这些沿岸地带经常发生冲突，几乎常年处于战乱之中。殖民者们不是在互相攻打就是在同当地土著开战。到公元前三世纪中叶，迦太基已成功地控制了从大西洋到的黎波里沙漠为止的北非地区以及西西里岛相当大的一部分上